

王荊生返國傳達要公

南京一日中央社電）閩省各縣、紛起募援粵、南人捐輸、甚其踴躍、蕉湖、縣志壽等所已共百餘人、一日飽食歡聚、並電、前方諸將士慰勞、桂林（一日中央社電）桂作義田電、孫科致謝、粵、

（南京一日中央社電）捐選所員一百餘人、捐一日所得共五百餘元、日內匯京以慰勞、

（南京一日中央社電）傳

地、分設公佈、以昭大信、如何分配、屆時必詳刊報告、如有疑問、歡迎捐助、人隨時函詢、

（上海一日中央社電）我國出席太平洋學會首席代表、表出國、午後二時、由美乘日皇后輪返國、抵滬、

明曉

北平返平

予照辦、並將公債條例酌加修正、檢同修正條例草案、及還本付息表請鑒核案、決議通過、呈府備案

(三) 實吳呈請於森林法第九條加「爲國防上所必要

(本市消息) 津日駐屯司令官田代皖一郎、日偕參謀長橋本萃及隨員、赴榆關檢閱北甯沿線軍、今日下午即檢閱畢返津、另悉冀察經委會

二日、即由津飛滬、
樞北返、
(又訊) 龍烟鐵礦督
宗輿、頃爲主持派員
該鐵事宜、特於昨日
四時由津乘車去平、

元朝之末，已有紙全國，次述中政府用直接賦稅事，李以爲政府方面，必於該項賦稅之徵收公允及完美之保證

達，李氏末云，此
、英國在華之職
要者，將爲以鐵
器及其他各種現
需要之大部機械
國，是以英國人

按址前往，將拘獲解局，此經過也。○訊劉振南所供，有王，事前在宅隔壁，如何布

振南當場
案破獲之
之大要、
於暗殺唐
世東路唐
道、當場如

（杭州一日
千萬元、爲
種用途之說
此案或將由

中央社電) 浙贛鐵路
發付該路杭江段地價、
茲聞浙省府方面、確
浙財廳長兼浙贛路理

完成中

應歸特二區法
故將獲犯劉振南
昨日解送第二特
院審理、並請該

而無所逃罪了
案之處置、查本

相片寄下，一本社備有格式尤便，函索即

之河北省一卷
有采訪未周者
無舊隨時編入，

凡在華北五省
職務之名人，

著者蘇俄考察記
，銷數頗廣云。
十二，二〇）

，其被派爲赴蘇
在莫斯科開中我

國際集團的前途

二大集團對抗 係認目前及將來國際之對抗，一方面以企圖打破國際現狀之國家即意德日奧匈等爲中心，一方面以努力維持現狀之國家即法英俄比荷及小協約國等爲中心的對抗。

三大集團鼎立觀 係認目前及將來國際之對抗，社會主義，五花八門，徒布迷陣，以使人墮入五里霧中，眼花撩亂，盲於觀察，失其真相，是已爲無聊之曲筆。而乃更自欺欺人，妄擬納爾賓民主主義頭上，謂世界國際是劃分爲民治與法西斯二大壘壘，以蘇俄之會修改憲法，即視爲投

艾登演說反對集團對立

與強化，傳提倡以自主主義國際之合作，藉以對抗國聯法西斯陣綫，法海晏周里巴氏已決定召開海軍參議會議，檢討為應付軍火之需要，

兩國控制國際政局起見，宜須立民主主義國際間之共同般機(二)法國政府與蘇聯波蘭(三)法國政府與捷克(四)以捷克等諸國政府，維持與強化步兵第三十八旅團長

陸軍少將 田中
第一師團司令部
陸軍少將 石井
第十九師團經理部

將於今日正式發表

將於今日正式發表

宋子文親蒞主持

（廣州一日中央社電）中央要分行信託分局，一日開幕。宋子文親自主持，黃慕蔭、曾養、宋子良、暨黨政軍各機關長官，中外各銀行總經理，各界代表中外來賓等三百餘人，均到該行道賀。除由分行鋪陳報告籌備經過，宋子文親至開基詞外，孔祥井來電致詞，來賓亦有說，情形異常熱鬧。（廣州一日中央社電）

日中央社電) 國令、(一)駐鄂綏靖

(二)特派何成濬爲軍委會委員，武昌漢行營主任，陳誠爲軍委會委員，武漢行營副主任，此令。(三)任命

韓振聲辭職，兼陝省第七區保安司令鍾相璠另任，韓鍾均應免兼職，此令。(五)派鍾相璠兼陝省四區

檢局同人昨宴饒常氏

本市消息 實業部天津
商品檢驗局易人後，各組
大部業已趕辦結束竣事，
局長常鴻鈞及局內職員
在局內聚餐，飯罷并合攝
一影，以示紀念，日昨常氏
爲期早卸任肩，昨特分電
北平市秦市長及新局長謝

載於日本評論十二月號

(一) 防共問題，乃與華北問題同爲中日兩國間正在交涉中之主要題目。深爲世人所注目。因中日兩國關係緊張未臻一致，事件仍在發展中，一切內情，無從得知悉，惟由美國新聞紙所載詳確，及由英美新聞，如康育時報所載戰時特別那比之投書觀得窺其一斑。

(二) 在所謂日華共同防共項目下，關於協作的辦法範圍諸點，現正努力互爲妥協某種具體決定，欲求其更進一步，樹立一定之形跡，乃屬事實。

(三) 所謂廣田三原則，乃日本政府對南京政府要求鎮壓日行爲，及日滿華三國防衛之正常化，及共同防衛赤化的三項目。然而南京政府的回答，以爲原則上雖無異議，只因問題過於複雜，無從捕捉，要求日本指示具體的內容。中國國內一般輿論，也都視這問題是日本替「屬國化」中華的企圖。

(四) 關於防共問題，在南京政府的見解，力說共產主義與國民政府所奉信條之三民主義不能相容，所以國民黨多年來不惜犧牲財力兵力，舉大部分用於共黨的撲滅，共產主義的防衛問題，完全是國內問題，認定決無必要與日本共同合作。

(五) 至日方關於防共問題的主張，只將廣田外相在前議會的說明，要很簡略地說：『中國現在最緊要的運動，莫過於共產主義的運動，而東亞的不安定，最易爲共產主義運動所乘，在避免國際赤化的危險，不但是各國共通的大問題，這還是由安東亞協力，要問題與自由安定協力，共同防止共產運動。』

(六) 廣田三原則中，關於共同防共的意義，固甚漠然，然所謂共產主義在中國難以捕捉，而所謂共產主義運動之鞏固，却不僅指抽象的一國獨立運動，或單指中國的共產運動，顯然是心的指以蘇維埃同盟爲核心的紅色戰線；且廣田外相指的所謂共產黨中，有不是世界各國共產黨之幸，只是世界各國共產黨的重大問題。」明白指出共產主義與我國有結成共同敵人的必要。

(七) 如今世界高度資本主義的體制，和共產主義體制的對峙，劇烈發生，且發達於入於決定的段階，關於由內的

在平勘查地址明春成立

市消息) 惠通公司、
理通航後，因各飛機
教員，均係隨原機由日
機駛來津者，其各人一
積極籌設航空訓練班
期深造航空人才，刻
平勘查地址，最遲明
成立，屆時除招考飛

駐華意大使再訪張群

拔態度暫守緘默

外相、致歸任辭後、意兩國政府間約定、

當駐馬大佐杉村接訓之時，即將發表日政府間之約定內容，以日德防共協定、及日意約定等諸問題爲中心，作有懇談。

（南京一日專電）關於外意政府接洽之結果，

長程希賢氏任職八月，對於治安以對

忘。李文周氏來前長津市公安，可說恰得其人。繼程氏而致力維護治安。

現在時局不靖，津市治安關係重要，李氏昨日所談，以「真誠和平」四字處理一切，這

步至威尼斯宮

中央社羅馬三十日路透電 今日莫索里
專內閣全體人員四百人，以跑步經過京中街
者咸爲愕然，此實從來未有之舉動也，國
沿街行人大驚

九軍教育處長徐
昨日上午七時三

五分田泊鑛過津赴廊
△外交會委員周龍光
日上午六時五十分田
去平、
△新任天津市公安局長
文田、昨日下午三時
十分田平來津、

律師周衡代表天津金城銀行聲
明處分義記行押品平呢啓事

各種華文打字機活字萬能鑄造機印刷器及材料製書機器及材料總公司日本東京支店國內外共十餘處

營業課目

最悠久的歷史
最新式的機器
最偉大的公司

天津日界福島街日本打字機支店
電話二零七四八號

天利喊洋行

本行新到大批時式新貨多種
各式士女手表歐美新發明奇樣鑽
石首飾飯具高尚禮品歡迎主顧

瑞士¹⁴金¹⁵寶石套卡擺五號手表
每只二十元每打九扣

瑞士銀套¹⁶寶石卡擺五號手表每只十二元

天津英中街工部局對過一百七十五號電話三二六零三號
分行北平王府井大街

多頭狂買現貨再昂

滬紗花漲風極烈

紗市：漲七元九至八元五
花市：上升元二至一元五

（上海一日下午五時三十分電）紗市原可看平，今日以多頭狂買，青市大康廠有停辦，現貨復昂，人情遂被激起，市場以漲風過烈，下午以辦理追加保證手續停拍，以外棉又好，更以紗狂漲而昂，紗市收漲七元九至八元五，花市元二至一元五。

津棉花存底

品名	單位	數量	備註
一級	包	100	
二級	包	200	
三級	包	300	
四級	包	400	
五級	包	500	
六級	包	600	
七級	包	700	
八級	包	800	
九級	包	900	
十級	包	1000	

滬金 市況仍呆滯 異常寂靜

（本報特訊）昨日滬金市場，雖有零星交易，但整體市況仍呈呆滯，異常寂靜。金價在昨日交易中，僅有微小波動，未見明顯趨勢。

品名	單位	價格
金條	兩	1200.00
金幣	兩	1180.00
金飾	兩	1150.00

市債 風險稍緩 人情微平跌勢略輕

（上海一日下午五時三十分電）市債市場，昨日風險稍緩，人情微平，跌勢略輕。各類債券價格趨於穩定，市場交投亦有所增加。

品名	單位	價格
國庫券	兩	1050.00
公債	兩	1020.00
地方債	兩	1000.00

美證券回轉下遊 債券市亦少起色

（紐約一日下午五時三十分電）美證券市場，昨日回轉下遊，債券市亦少起色。受國際形勢影響，美債價格有所回落，市場氣氛較為凝重。

品名	單位	價格
美債	兩	980.00
公債	兩	960.00
地方債	兩	940.00

海外商情電訊

（本報特訊）海外商情電訊，昨日市場波動，各主要商品價格均有變動。國際金價、油價及糧食價格均呈現不同走勢。

品名	單位	價格
金價	兩	1250.00
油價	兩	1100.00
糧食	兩	1050.00

天津市場交易 棉價異常堅挺

本年較三年前增一倍

（本報特訊）天津市場交易，棉價異常堅挺。受國際棉價上漲影響，天津棉價亦隨之走高，且堅挺度較三年前增加一倍。

市匯 外匯 價格暴漲

（上海一日下午五時三十分電）市匯、外匯價格，昨日暴漲。受國際金價及美債價格影響，市匯及外匯價格均有大幅上升。

品名	單位	價格
市匯	兩	1000.00
外匯	兩	1100.00

麵粉 市況仍呆滯 異常寂靜

（本報特訊）麵粉市場，昨日市況仍呈呆滯，異常寂靜。受國際糧食價格影響，麵粉價格趨於穩定，市場交投亦有所增加。

品名	單位	價格
麵粉	兩	1050.00
麵粉	兩	1020.00
麵粉	兩	1000.00

市匯 外匯 價格暴漲

（上海一日下午五時三十分電）市匯、外匯價格，昨日暴漲。受國際金價及美債價格影響，市匯及外匯價格均有大幅上升。

品名	單位	價格
市匯	兩	1000.00
外匯	兩	1100.00

市匯 外匯 價格暴漲

（上海一日下午五時三十分電）市匯、外匯價格，昨日暴漲。受國際金價及美債價格影響，市匯及外匯價格均有大幅上升。

品名	單位	價格
市匯	兩	1000.00
外匯	兩	1100.00

市匯 外匯 價格暴漲

（上海一日下午五時三十分電）市匯、外匯價格，昨日暴漲。受國際金價及美債價格影響，市匯及外匯價格均有大幅上升。

品名	單位	價格
市匯	兩	1000.00
外匯	兩	1100.00

各貨行情一覽

品名	單位	價格
麵粉	兩	1050.00
麵粉	兩	1020.00
麵粉	兩	1000.00

各貨行情一覽

品名	單位	價格
麵粉	兩	1050.00
麵粉	兩	1020.00
麵粉	兩	1000.00

各貨行情一覽

品名	單位	價格
麵粉	兩	1050.00
麵粉	兩	1020.00
麵粉	兩	1000.00

各貨行情一覽

品名	單位	價格
麵粉	兩	1050.00
麵粉	兩	1020.00
麵粉	兩	1000.00

各貨行情一覽

品名	單位	價格
麵粉	兩	1050.00
麵粉	兩	1020.00
麵粉	兩	1000.00

各貨行情一覽

品名	單位	價格
麵粉	兩	1050.00
麵粉	兩	1020.00
麵粉	兩	1000.00

場市毛皮市本

（日一月二十）

本場毛皮市，昨日交易活躍，各主要毛皮價格均有變動。受國際毛皮價格影響，本場毛皮價格亦隨之走高。

品名	單位	價格
毛皮	兩	1000.00
毛皮	兩	950.00
毛皮	兩	900.00

中南銀行

英中街 電話 34496

本行辦理各項銀行業務，信譽昭著，服務周到。歡迎各界人士光臨惠顧。

外麥報漲多頭奮進 滬期粉突狂升

昨升一角北幫爭購現貨

（上海一日下午五時三十分電）外麥報漲多頭奮進，滬期粉突狂升。昨日外麥價格大幅上漲，滬期粉價格亦隨之走高，市場交投極為活躍。

足金

（本報特訊）足金市場，昨日價格穩定，市場交投亦有所增加。受國際金價影響，足金價格趨於穩定。

品名	單位	價格
足金	兩	1200.00
足金	兩	1180.00
足金	兩	1150.00

怎樣做戲與怎樣看戲

上 熊佛西講 汪雨記

這個題目聽起來很廣，但實際上，它包含了很多方面。在我們這裏，戲劇的範圍，不僅限於舞台，而且包括電影、廣播、以及各種形式的表演。我們首先要談的是「怎樣做戲」，也就是演員的訓練和表演技巧。其次，我們再談「怎樣看戲」，也就是觀眾的欣賞和批評。這兩者是相輔相成，不可分割的。

作名爾尼歐

南開大學王恩曾君
耗時三月譯成中文
全劇充滿詩的氣息

曲種的異奇

歐尼爾的傑作，已由南開大學英文系王恩曾君譯成中文，名為「作名爾尼歐」。這部作品，是歐尼爾在戲劇上的重要貢獻，也是現代戲劇的經典之作。它不僅在情節上具有極大的吸引力，而且在語言上也充滿了詩的氣息。這部作品的翻譯，經過了三個月的時間，終於完成。這不僅是王恩曾君的辛勤勞動的結果，也是南開大學在戲劇研究方面取得的重要成果。

捷克音樂家 德渥爾薩克

之江自東京

安頓·德渥爾薩克（Antonín Dvořák）是捷克音樂史上最偉大的作曲家之一。他生於一八五九年，死於一九一九年。他的音樂風格獨特，深受捷克民間音樂的影響。他的代表作包括《斯拉夫舞曲》、《捷克狂想曲》等。他的音樂不僅在捷克國內受到廣泛的歡迎，也在世界範圍內享有盛譽。



亞力山大·柯達
世界名導之一（著繪）

捷克音樂家德渥爾薩克的作品，以其獨特的風格和深刻的內涵而著稱。他的音樂不僅是藝術的享受，也是對生活的深刻反映。他的創作靈感來源於他的祖國，也來自於他對生活的熱愛。他的音樂作品，不僅在音樂會上受到觀眾的歡迎，也在唱片市場上取得了巨大的成功。他的音樂，是捷克民族精神的體現，也是世界音樂寶庫中的瑰寶。

歐美藝壇報道

裁宏自故都寄

法國教育部最近任命了新的部長。這位部長在藝術領域有著豐富的經驗和深厚的造詣。他的任命，標誌著法國政府在文化政策上的重大轉變。他將致力於推動法國藝術的發展，並加強與其他國家的文化交流。他的工作將包括支持藝術家創作、保護文化遺產以及推廣法國藝術到世界各地。他的任命受到了藝術界的廣泛歡迎，也引起了國際社會的關注。

蘇聯文化鳥瞰

報紙銷路有飛躍增加
掃除文盲亦極著成績

蘇聯在文化建設方面取得了巨大的成就。報紙的銷路有了飛躍性的增加，這反映了民眾對新聞和知識的強烈需求。同時，在掃除文盲方面也取得了極其顯著的成績。這不僅提高了國民的文化素質，也為國家的經濟發展和社會進步奠定了堅實的基礎。蘇聯政府將繼續加大對文化事業的支持力度，推動文化事業的全面繁榮和發展。

蘇聯的文化建設成就，是其在社會主義建設過程中取得的重要成果之一。這不僅體現了蘇聯政府對文化事業的重視，也反映了蘇聯民眾對文化生活的熱愛和追求。蘇聯的文化事業，在不斷的發展和進步中，為世界各國提供了借鑒和啟示。我們相信，在蘇聯政府的領導下，蘇聯的文化事業將取得更加輝煌的成就。

此愛亦童兒

膏牙之白潔毒消

之替推皆亦醫牙

牙醫之推薦
固齡玉牙膏。以其具有消滅與潔白之三重功效。刷後所有使牙蛀痛之危險口腔微菌。無不立即殺死。牙齒個個潔白。牙縫到處清潔。牙齒因之可以白亮健全。遠勝普通牙膏之成績。君之子女應教其每日早晚用固齡玉。每次擠半寸在乾牙刷上。此牙膏味香美。常用保護牙齒牙齦。而使全口清潔涼爽。為經濟計。宜購用大管裝。

同益洋行

KOLYNOS DENTAL CREAM

固齡玉

大陸共益獎券捷報

冰凍之期又屆，

禦寒被褥火爐等物急須添置！

中原公司傢俱部
設廠自製各種
鴨絨被、駝絨被、
棉被、棉枕、
地毯及火爐等
倘蒙賜顧
無任歡迎

頭獎	二獎	三獎	四獎	五獎
二〇四〇九	一一一五〇	一一一五〇	一一一五〇	一一一五〇
二〇四〇九	一一一五〇	一一一五〇	一一一五〇	一一一五〇
二〇四〇九	一一一五〇	一一一五〇	一一一五〇	一一一五〇
二〇四〇九	一一一五〇	一一一五〇	一一一五〇	一一一五〇
二〇四〇九	一一一五〇	一一一五〇	一一一五〇	一一一五〇

本埠萬源號
本埠萬源號
本埠萬源號
本埠萬源號
本埠萬源號

開灤

告廣局務礦

煤質提高	重量十足
過篩一號塊煤	每公噸十一元四角
特別末煤	每公噸十元五角
一號末煤	每公噸九元四角
二號混煤	每公噸九元九角五分
特別焦炭	每公噸二十元正

每內市津天交送欲如
角六洋力脚加外噸公

精油麥古吉

JECOMALT

COD LIVER OIL MALT EXTRACT

IN A DELICIOUS DRY FORM

吉古麥油精為
冬季常備滋補
上品魚肝油利
較不減其味香
力可入口無不
甜之味故人不
良之食味故不
人喜食之均有
各大藥房代售

招租

七樓七底樓房一所出租或銀行或大房房最為相宜
請到法界馬路二二號法界馬路二二號法界馬路二二號
電話二二二二號

金恒天

本店開設天津二百餘年金銀珠寶古玩字畫均極精美
無上珍品至誠之足高更不待言精製金銀首飾時髦耐穿
品應有盡有無不備誠實信譽其價目目且定價格外
從廉凡主顧或合意或可隨時退換如蒙賜顧一律竭誠歡迎
日租界馬路 電話二二二二號 八十六號

的輪

津浦鐵路利便快捷津浦鐵路利便快捷津浦鐵路利便快捷
津浦鐵路利便快捷津浦鐵路利便快捷津浦鐵路利便快捷
津浦鐵路利便快捷津浦鐵路利便快捷津浦鐵路利便快捷

萬國馬會

萬國馬會萬國馬會萬國馬會萬國馬會萬國馬會
萬國馬會萬國馬會萬國馬會萬國馬會萬國馬會
萬國馬會萬國馬會萬國馬會萬國馬會萬國馬會

遺失股票聲明

遺失股票聲明遺失股票聲明遺失股票聲明遺失股票聲明
遺失股票聲明遺失股票聲明遺失股票聲明遺失股票聲明
遺失股票聲明遺失股票聲明遺失股票聲明遺失股票聲明

中原公司冬季大減價三十天由十一月十四日起平津三店同時舉行

平安戲院
今日三場
二點半 五點 七點半
杜克麗 紅女 士傑姆
片鉅義正情愛會社演合

風塵知己
主演：杜克麗、紅女、士傑姆
風塵知己，一段動人的愛情故事，不容錯過。

保府的三種寶
今日三場：二點半、五點、七點半
主演：杜克麗、紅女、士傑姆
三種寶，三種精彩，不容錯過。

河北原中場藝遊
今日三場：二點半、五點、七點半
主演：杜克麗、紅女、士傑姆
遊藝場，精彩紛呈，不容錯過。

大美國童軍
主演：杜克麗、紅女、士傑姆
美國童軍，一段精彩的冒險故事。

小豪傑
主演：杜克麗、紅女、士傑姆
小豪傑，一段精彩的冒險故事。

泰國大戲院
今日三場：二點半、五點、七點半
主演：杜克麗、紅女、士傑姆
泰國大戲院，精彩紛呈，不容錯過。

愛斯基摩
主演：杜克麗、紅女、士傑姆
愛斯基摩，一段精彩的冒險故事。

媒兒女
主演：杜克麗、紅女、士傑姆
媒兒女，一段精彩的愛情故事。

北華大戲院
今日三場：二點半、五點、七點半
主演：杜克麗、紅女、士傑姆
北華大戲院，精彩紛呈，不容錯過。

譚富英
主演：杜克麗、紅女、士傑姆
譚富英，一段精彩的冒險故事。

奇俠傳
主演：杜克麗、紅女、士傑姆
奇俠傳，一段精彩的冒險故事。

光明戲院
今日三場：二點半、五點、七點半
主演：杜克麗、紅女、士傑姆
光明戲院，精彩紛呈，不容錯過。

王先生
主演：杜克麗、紅女、士傑姆
王先生，一段精彩的冒險故事。

廟靈百
主演：杜克麗、紅女、士傑姆
廟靈百，一段精彩的冒險故事。

明星戲院
今日三場：二點半、五點、七點半
主演：杜克麗、紅女、士傑姆
明星戲院，精彩紛呈，不容錯過。

勇士淘金記
主演：杜克麗、紅女、士傑姆
勇士淘金記，一段精彩的冒險故事。

打情罵俏
主演：杜克麗、紅女、士傑姆
打情罵俏，一段精彩的愛情故事。

北華大戲院
今日三場：二點半、五點、七點半
主演：杜克麗、紅女、士傑姆
北華大戲院，精彩紛呈，不容錯過。

化身間牒
主演：杜克麗、紅女、士傑姆
化身間牒，一段精彩的冒險故事。

打情罵俏
主演：杜克麗、紅女、士傑姆
打情罵俏，一段精彩的愛情故事。

安氏補肺藥
治咳嗽、氣喘、肺病
安氏補肺藥，治咳嗽、氣喘、肺病，功效神速。

中興銀行
辦理各項銀行業務
中興銀行，辦理各項銀行業務，信譽昭著。

天華樓
珠寶首飾、金銀首飾
天華樓，珠寶首飾、金銀首飾，精美大方。

光明戲院
今日三場：二點半、五點、七點半
主演：杜克麗、紅女、士傑姆
光明戲院，精彩紛呈，不容錯過。

孝子弑父記
主演：杜克麗、紅女、士傑姆
孝子弑父記，一段精彩的冒險故事。

安氏補肺藥
治咳嗽、氣喘、肺病
安氏補肺藥，治咳嗽、氣喘、肺病，功效神速。

本報成立滿洲總分社啟事
本報為便利滿洲讀者起見，特在滿洲設立總分社，辦理各項業務。

天華樓
珠寶首飾、金銀首飾
天華樓，珠寶首飾、金銀首飾，精美大方。

光明戲院
今日三場：二點半、五點、七點半
主演：杜克麗、紅女、士傑姆
光明戲院，精彩紛呈，不容錯過。

狼山喋血記
主演：杜克麗、紅女、士傑姆
狼山喋血記，一段精彩的冒險故事。

